

## Inhalt

Vorwort .....		XXIII
Einleitung .....		XXV

### **Katholische Verlautbarungen** ..... 1

<b>K.I</b>	<b>Päpstliche bzw. vatikanische Dokumente</b> .....	3
K.I.1'	Johannes Paul II., Ansprachen beim Weltgebetstag der Religionen für den Frieden am 27. Oktober 1986 in Assisi .....	4
K.I.2'	Johannes Paul II., Ansprache an die Teilnehmer des Zweiten Internationalen Katholisch-Jüdischen Kolloquiums am 6. November 1986 .....	12
K.I.3'	Johannes Paul II., Ansprache an die Vertreter der jüdischen Gemeinschaft Australiens am 26. November 1986 in Sydney .....	14
K.I.4'	Johannes Paul II., Homilie bei der Messe aus Anlaß der Seligsprechung von Edith Stein am 1. Mai 1987 in Köln .....	17
K.I.5'	Johannes Paul II., Ansprache an den Zentralrat der Juden in Deutschland am 1. Mai 1987 in Köln .....	23
K.I.6'	Johannes Paul II., Ansprache an die Repräsentanz der jüdischen Gemeinschaft Polens am 14. Juni 1987 in Warschau ..	25
K.I.7'	Johannes Paul II., Brief an Erzbischof John L. May (Saint Louis), Vorsitzender der Nationalen Konferenz der katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika vom 8. August 1987 .....	26
K.I.8'	Johannes Paul II., Ansprache an die Repräsentanten der jüdischen Gemeinschaft der Vereinigten Staaten von Amerika am 11. September 1987 in Miami .....	28
K.I.9'	Johannes Paul II., Ansprache an die Repräsentanten der jüdischen Gemeinschaft Österreichs am 24. Juni 1988 in Wien ..	33
K.I.10'	Johannes Paul II., Ansprache an die Leitung der jüdischen Gemeinschaft Frankreichs am 9. Oktober 1988 in Straßburg ..	37
K.I.11'	Päpstliche Kommission Justitia et Pax, Dokument „Die Kirche und der Rassismus. Für eine brüderliche Gesellschaft“ vom 3. November 1988 (Auszug) .....	40
K.I.12'	Johannes Paul II., Apostolisches Schreiben zum 50. Jahrestag des Beginns des Zweiten Weltkriegs vom 27. August 1989 (Auszug) .....	45
K.I.13'	Johannes Paul II., Ansprache an eine Delegation des „American Jewish Committee“ am 16. März 1990 .....	46
K.I.14'	Johannes Paul II., Ansprache an die Verantwortlichen des Britischen Rats für Juden und Christen am 16. November 1990 .....	48

K.I.15'	Johannes Paul II., Ansprache an die Mitglieder des Internationalen Verbindungskomitees zwischen der katholischen Kirche und dem Judentum am 6. Dezember 1990 .....	49
K.I.16'	Johannes Paul II., Ansprache an die Teilnehmer eines Kolloquiums „Friede zwischen den Religionen, Friede in der Gesellschaft“ am 30. April 1991 .....	52
K.I.17'	Johannes Paul II., Ansprache an Vertreter der jüdischen Gemeinschaft Polens am 9. Juni 1991 in Warschau .....	53
K.I.18'	Johannes Paul II., Ansprache an Vertreter der jüdischen Gemeinschaft Ungarns am 18. August 1991 in Budapest .....	56
K.I.19'	Johannes Paul II., Ansprache an Vertreter der jüdischen Gemeinschaft Brasiliens am 15. Oktober 1991 in Brasilia .....	59
K.I.20'	Johannes Paul II., Ansprache bei der Generalaudienz am 28. Oktober 1992 (Auszug) .....	61
K.I.21'	Johannes Paul II., Ansprache an die Bischöfe der Berliner Bischofskonferenz am 14. November 1992 (Auszug) .....	62
K.I.22'	Katholische Kirche, Katechismus der Katholischen Kirche von 1992 (Auszug) .....	63
K.I.23'	Johannes Paul II., Botschaft an die Koordinierungskommission jüdischer Vereinigungen Polens vom 6. April 1993 .....	75
K.I.24'	Johannes Paul II., Brief an die Karmelitinnen in Auschwitz vom 9. April 1993 .....	76
K.I.25'	Johannes Paul II., Ansprache vor dem Regina Coeli-Gebet am 18. April 1993 (Auszug) .....	78
K.I.26'	Päpstliche Bibelkommission, Dokument „Die Interpretation der Bibel in der Kirche“ vom 23. April 1993 (Auszug) .....	79
K.I.27'	Heiliger Stuhl und Staat Israel, Grundlagenvertrag vom 30. Dezember 1993 .....	80
K.I.28'	Johannes Paul II., Ansprache an jüdische Gäste und Schlußwort bei einem Konzert zum Gedenken an die Schoa am 7. April 1994 .....	85
K.I.29'	Johannes Paul II., Ansprache an den ersten Botschafter Israels beim Heiligen Stuhl am 29. September 1994 .....	89
K.I.30'	Johannes Paul II., Apostolisches Schreiben „Tertio Millennio Adveniente“ an die Bischöfe, Priester und Gläubigen zur Vorbereitung auf das Jubeljahr 2000 vom 10. November 1994 (Auszug) .....	92
K.I.31'	Johannes Paul II., Ansprache beim Angelus-Gebet am 29. Januar 1995 (Auszug) .....	96
K.I.32'	Johannes Paul II., Grußwort an Vertreter von „B'nai B'rith International“ am 11. März 1996 .....	97
K.I.33'	Johannes Paul II., Ansprache an die Repräsentanz der jüdischen Gemeinde Roms am 15. April 1996 .....	98
K.I.34'	Johannes Paul II., Ansprache an den Zentralrat der Juden in Deutschland am 23. Juni 1996 in Berlin .....	99
K.I.35'	Johannes Paul II., Ansprache an die Vollversammlung der Päpstlichen Bibelkommission am 11. April 1997 .....	102

K.I.36'	Johannes Paul II., Ansprache an die jüdische Gemeinschaft von Sarajevo am 13. April 1997 in Sarajevo .....	105
K.I.37'	Johannes Paul II., Ansprache an die Teilnehmer des vatikanischen Kolloquiums über die Wurzeln des Antijudaismus im christlichen Bereich am 31. Oktober 1997 .....	107
K.I.38'	Kommission für die religiösen Beziehungen zu den Juden, „Wir erinnern: Eine Reflexion über die Schoa“ vom 16. März 1998 .....	110
K.I.39'	Johannes Paul II., Predigt bei der Messe aus Anlaß der Heiligsprechung von Edith Stein am 11. Oktober 1998 in Rom ..	119
K.I.40'	Johannes Paul II., Verkündigungsbulle des Großen Jubiläums des Jahres 2000 vom 29. November 1998 (Auszug) .....	123
K.I.41'	Johannes Paul II., Ansprache bei der Generalaudienz am 28. April 1999 .....	125
K.I.42'	Johannes Paul II., Gebet für die Juden am 11. Juni 1999 in Warschau .....	127
K.I.43'	Johannes Paul II., Ansprache bei der Generalaudienz am 1. September 1999 .....	128
K.I.44'	Internationale Theologische Kommission, „Erinnern und Versöhnen. Die Kirche und die Verfehlungen in ihrer Vergangenheit“ vom 7. März 2000 (Auszug) .....	131
K.I.45'	Johannes Paul II., Schuldbekennnis und Vergebungsbitte am Ersten Fastensonntag 2000 in St. Peter in Rom .....	151
K.I.46'	Johannes Paul II., Ansprache bei der Ankunft auf dem Flughafen von Tel Aviv am 21. März 2000 .....	157
K.I.47'	Johannes Paul II., Ansprache bei der Stunde der Erinnerung am 23. März 2000 in der Gedenkstätte Jad WaSchem von Jerusalem .....	159
K.I.48'	Johannes Paul II., Vergebungsbitte am 26. März 2000 an der Westmauer von Jerusalem .....	161
<b>K.II</b>	<b>Verlautbarungen nichtdeutscher Bischöfe, Bischofskonferenzen, Diözesen, Synoden und Gremien .....</b>	<b>162</b>
K.II.1'	Basil Kardinal Hume, Erzbischof von Westminster, Ansprache bei der Verleihung des Gregoriusordens am 4. März 1986 in Westminster .....	163
K.II.2'	Sekretariat für Katholisch-Jüdische Beziehungen der Nationalen Konferenz der katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika, „Von den Wurzeln her“. Leitlinien für die katechetische Darstellung von Juden und Judentum im Neuen Testament vom Mai 1986 .....	166
K.II.3'	Komitee für Ökumenische und Interreligiöse Fragen der Nationalen Konferenz der katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika, Kriterien für die Bewertung von Passionsspielen vom 22. März 1988 .....	179

K.II.4'	Kanadische Bischofskonferenz, Revidierte Anweisungen für die liturgische Lesung der Passionserzählungen in der Heiligen Woche vom Juli 1988 (Auszug) .....	186
K.II.5'	Komitee für die Liturgie der Nationalen Konferenz der katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika, „Gottes Huld währt ewig“. Richtlinien für die Darstellung von Juden und Judentum in der katholischen Predigt vom September 1988 .....	189
K.II.6'	Pastoralamt der Erzdiözese Wien, Hinweise für die Gestaltung der Karwochenliturgie unter dem Aspekt Christen – Juden vom Januar 1989 .....	201
K.II.7'	Bischof Alberto Ablondi, Präsident des Sekretariates für Ökumene und Dialog der Italienischen Bischofskonferenz, Erklärung zum Vorschlag eines jährlichen Tags zur Vertiefung des katholisch-jüdischen Verhältnisses vom Januar 1990 .....	203
K.II.8'	Polnische Bischofskonferenz, Hirtenbrief aus Anlaß des 25. Jahrestages der Konzilserklärung „Nostra aetate“ vom 30. November 1990 .....	206
K.II.9'	Sonderversammlung für Europa der Synode der Bischöfe, Erklärung „Damit wir Zeugen Christi sind, der uns befreit hat“ vom 13. Dezember 1991 (Auszug) .....	210
K.II.10'	Ramon Torella Cascante, Erzbischof von Tarragona, Ansprache an die Zentralkonferenz der amerikanischen Rabbiner am 26. März 1992 in Toledo .....	212
K.II.11'	Schweizerische Jüdisch-Römisch-Katholische Gesprächskommission, Erklärung „Antisemitismus: Sünde gegen Gott und die Menschlichkeit“ vom 31. März 1992 .....	215
K.II.12'	Komitee für Ökumenische und Interreligiöse Beziehungen der Australischen Bischofskonferenz, „Die Treue des Herrn währt ewig“. Richtlinien für katholisch-jüdische Beziehungen vom 1. Juli 1992 .....	225
K.II.13'	Synode der Diözese Lyon, Botschaft an alle Gemeinschaften der Diözese über die Beziehungen der katholischen Kirche mit dem Judentum vom Oktober 1993 .....	232
K.II.14'	Patriarch Michel Sabbah, Lateinischer Patriarch von Jerusalem, Hirtenbrief „Im Land der Bibel heute die Bibel lesen und leben“ vom 1. November 1993 (Auszug) .....	234
K.II.15'	Rat der Christen und Juden von Victoria (Australien), „Das Wort der Wahrheit richtig erklären“. Richtlinien für christliche Geistliche und Lehrer in ihrem Gebrauch des Neuen Testaments im Blick auf die neutestamentliche Darstellung von Juden und Judentum vom 9. November 1994 .....	238
K.II.16'	Patriarchen und Häupter der kirchlichen Gemeinschaften in Jerusalem, Die Bedeutung Jerusalems für Christen. Memorandum vom 14. November 1994 .....	250
K.II.17'	Die ungarischen römisch-katholischen Bischöfe und der Öku-	

	menische Rat der ungarischen Kirchen, Erklärung zum 50. Jahrestag der Deportation und Tötung der Juden Ungarns vom Advent 1994 .....	255
K.II.18'	Kommission der Polnischen Bischofskonferenz für den Dialog mit dem Judentum, Erklärung zum 50. Jahrestag der Befreiung des Konzentrationslagers Auschwitz-Birkenau vom 27. Januar 1995 .....	256
K.II.19'	Erzbischof Oscar H. Lipscomb, Vorsitzender des Komitees für Ökumenische und Interreligiöse Fragen der Nationalen Konferenz der katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika, Erklärung zum 50. Jahrestag der Befreiung von Auschwitz vom 27. Januar 1995 .....	259
K.II.20'	Niederländische Bischofskonferenz, „Aus ein und derselben Wurzel lebend. Unsere Beziehung zum Judentum“. Wort an die Gläubigen im 50. Befreiungsjahr und 30 Jahre nach der Konzilserklärung „Nostra aetate“ vom Oktober 1995 .....	263
K.II.21'	Komitee der Französischen Bischofskonferenz für die Beziehungen mit dem Judentum, „Das Alte Testament lesen“. Beitrag zu einer katholischen Lektüre des Alten Testaments vom 14. Mai 1997 .....	266
K.II.22'	Französische Bischöfe, „Die Bischöfe Frankreichs und das Judenstatut unter dem Regime von Vichy“. Erklärung der Reue vom 30. September 1997 in Drancy .....	284
K.II.23'	Bischof Stanislaw Gadecki, Vorsitzender des Rates der Polnischen Bischofskonferenz für den interreligiösen Dialog, Ansprache zur Einführung eines „Tags des Judentums“ am 17. Januar 1998 in der Synagoge Warschau .....	289
K.II.24'	Slowakische Bischofskonferenz, Erklärung zum vatikanischen Dokument „Wir erinnern: Eine Reflexion über die Schoa“ (vom 16. März 1998) vom 25. März 1998 .....	292
K.II.25'	Erzbischof Giuseppe Chiaretti, Präsident des Sekretariates für Ökumene und Dialog der Italienischen Bischofskonferenz, Brief der brüderlichen Freundschaft an die jüdische Gemeinschaft Italiens vom 1. April 1998 .....	296
K.II.26'	Vorsitzende und Delegierte katholischer Bischofskonferenzen, Kommuniké über die Jerusalem-Frage vom 27. Oktober 1998 .....	299
K.II.27'	Rat der Christen und Juden von Victoria (Australien), „Paulus wieder lesen. Ein erneuter Blick auf seine Haltung zur Tora und zum Judentum“. Weitere Richtlinien für christliche Geistliche und Lehrer in ihrem Gebrauch des Neuen Testaments im Blick auf die neutestamentliche Darstellung von Juden und Judentum vom Mai 1999 .....	301
K.II.28'	Ökumenischer Rat der Kirchen in Österreich, Einladung zur Einführung eines Tags des Judentums vom 21. Oktober 1999 .....	311
K.II.29'	Niederländische Bischofskonferenz, „Mit ein und derselben	

	Hoffnung lebend. Von der Bedeutung der Begegnung mit dem Judentum für Katholiken“. Erklärung vom 1. November 1999 .....	312
K.II.30'	Erzdiözese Luxemburg, Vergebungsbitte im Rahmen des Jubiläums 2000. Grundsatztext vom 12. Februar 2000 (Auszug) .....	317
K.II.31'	Komitee der Bischofskonferenz von England und Wales für katholisch-jüdische Beziehungen, Antwort auf das vatikanische Dokument „Wir erinnern: Eine Reflexion über die Schoa“ vom 6. März 2000 .....	320
K.II.32'	Schweizer Bischofskonferenz, Erklärung zum Verhalten der katholischen Kirche in der Schweiz zum jüdischen Volk während des Zweiten Weltkriegs und heute vom 14. April 2000 ..	322
K.II.33'	Litauische Bischofskonferenz, Brief zum Tag der Buße und Vergebung vom 14. April 2000 .....	332
K.II.34'	Rat der Polnischen Bischofskonferenz für den Dialog der Religionen, Brief über Vergebung und Versöhnung mit Juden, Bekennern nichtchristlicher Religionen und Nichtgläubigen vom 25. August 2000 .....	334
<b>K.III</b>	<b>Verlautbarungen deutscher Bischöfe, Bischofskonferenz und Gremien</b> .....	<b>340</b>
K.III.1'	Gesprächskreis „Juden und Christen“ beim Zentralkomitee der deutschen Katholiken, „Nach 50 Jahren – wie reden von Schuld, Leid und Versöhnung?“. Erklärung 50 Jahre nach der Reichspogromnacht vom 19. Februar 1988 .....	341
K.III.2'	Katholikenrat im Bistum Trier, „Wer Christus begegnet, begegnet dem Judentum“. Aussagen zum Verhältnis zwischen Juden und Christen vom Juni 1988 .....	353
K.III.3'	Berliner Bischofskonferenz, Deutsche Bischofskonferenz, Österreichische Bischofskonferenz, „Die Last der Geschichte annehmen“. Wort der Bischöfe zum Verhältnis von Christen und Juden aus Anlaß des 50. Jahrestages der Novemberpogrome 1938 vom 20. Oktober 1988 .....	355
K.III.4'	Berliner Bischofskonferenz, Hirtenwort zum 50. Jahrestag der Reichspogromnacht vom 6. November 1988 .....	365
K.III.5'	Bischof Klaus Hemmerle, Bischof von Aachen, Ansprache am 9. November 1988 .....	368
K.III.6'	Deutsche Bischofskonferenz, Rahmenordnung für die Priesterbildung vom 1. Dezember 1988 (Auszug) .....	369
K.III.7'	Polnische und deutsche Katholiken, „Für Freiheit, Gerechtigkeit und Frieden in Europa“. Erklärung zum 1. September 1989 .....	372
K.III.8'	Gesprächskreis „Juden und Christen“ beim Zentralkomitee der deutschen Katholiken, Erklärung „Kloster und Kreuz in Auschwitz?“ vom 26. April 1990 .....	374

K.III.9'	Südwestdeutsche Kirchen, Gemeinsame Erklärung zum Gedenken an die Deportation von südwestdeutschen Juden nach Gurs am 22. Oktober 1940 vom September 1990 .....	378
K.III.10'	Arbeitsgruppe „Fragen des Judentums“ der Ökumene-Kommission der Deutschen Bischofskonferenz, Stellungnahme zum 500. Jahrestag der Vertreibung der Juden aus Spanien am 31. März 1492 vom 10. Februar 1992 .....	379
K.III.11'	Bischof Karl Lehmann, Vorsitzender der Deutschen Bischofskonferenz, Wort gegen Antisemitismus und antijüdische Aktionen vom 5. November 1992 .....	382
K.III.12'	Deutsche Bischofskonferenz, Wort aus Anlaß des 50. Jahrestages der Befreiung des Vernichtungslagers Auschwitz vom 27. Januar 1995 .....	384
K.III.13'	Bistum Dresden-Meissen und Evangelisch-Lutherische Landeskirche Sachsens, Wort zum Gedenktage des Holocaust am 27. April 1995 .....	386
K.III.14'	Gesprächskreis „Juden und Christen“ beim Zentralkomitee der deutschen Katholiken, Diskussionspapier „Juden und Judentum im neuen Katechismus der Katholischen Kirche. Ein Zwischenruf“ vom 29. Januar 1996 .....	387
K.III.15'	Bistumstag 1996 des Bistums Aachen, Beschluß „Förderung der Ökumene“ vom 10. November 1996 (Auszug) .....	391
K.III.16'	Gesprächskreis „Juden und Christen“ beim Zentralkomitee der deutschen Katholiken, „Nachdenken über die Schoa. Mitschuld und Verantwortung der katholischen Kirche“. Zur Erklärung der Vatikanischen Kommission für die religiösen Beziehungen mit den Juden (vom 16. März 1998) vom 6. Juli 1998 .....	392
K.III.17'	Arbeitsgruppe „Fragen des Judentums“ der Ökumene-Kommission der Deutschen Bischofskonferenz, Pastorale Handreichung zur Fastenzeit und Heiligen Woche vom 15. Februar 2000 .....	399
K.III.18'	Bischof Karl Lehmann, Vorsitzender der Deutschen Bischofskonferenz, Grußadresse zum 50jährigen Jubiläum des Zentralrats der Juden in Deutschland vom 3. Juli 2000 .....	423
<b>Evangelische Verlautbarungen .....</b>		<b>429</b>
<b>E.I</b>	<b>Ökumenische Verlautbarungen .....</b>	<b>431</b>
E.I.1'	Generalsynode der Anglikanischen Kirche, Richtlinien zum Thema „Juden, Christen und Muslime: Der Weg des Dialogs“ vom 17. August 1988 .....	431
E.I.2'	Konsultation Kirche und jüdisches Volk des Ökumenischen Rates der Kirchen, Unterwegs zu einem neuem Verständnis vom 4. November 1988 .....	442

E.I.3'	Lutherische Europäische Kommission Kirche und Judentum, Erklärung zur Begegnung zwischen lutherischen Christen und Juden vom 8. Mai 1990 .....	448
E.I.4'	Zentralausschuß des Ökumenischen Rates der Kirchen, Vorlage zur Beschlußfassung – Dok. 5.7 – Der christlich-jüdische Dialog nach Canberra '91 vom August 1992 .....	452
E.I.5'	Die Patriarchen und Oberhäupter der christlichen Gemeinschaften in Jerusalem, Die Bedeutung Jerusalems für die Christen. Memorandum vom 14. November 1994 .....	457
E.I.6'	5. Internationale Konferenz der Lausanne Consultation on Jewish Evangelism, Erklärung „Jeschua für Israel“ vom Juni 1995 .....	457
E.I.7'	Zentralausschuß des Ökumenischen Rates der Kirchen, Erklärung zum Status Jerusalems vom September 1995 .....	459
E.I.8'	Vorstand der Lutherischen Europäischen Kommission Kirche und Judentum, Arbeitsbericht über die Tagungen 1991–1995 zum Thema Erwägungen zur theologischen Bedeutung des Landes Israel vom 4. Januar 1996 .....	462
E.I.9'	Exekutivausschuß für die Leuenberger Kirchengemeinschaft, Projektentwurf zum Lehrgesprächsthema: Kirche und Israel vom 7. Juni 1996 .....	470
E.I.10'	Generalkonferenz der Evangelisch-Methodistischen Kirche/ United Methodist Church, Stellungnahme zu christlich-jüdischen Beziehungen: „Brücken bauen in Hoffnung“ vom 26. Oktober 1996 .....	475
E.I.11'	Lutherische Europäische Kommission Kirche und Judentum, Erklärung zum christlich-jüdischen Dialog vom Mai 1999 ...	484
<b>E.II</b>	<b>Verlautbarungen aus nichtdeutschen Kirchen .....</b>	<b>485</b>
E.II.1'	Generalversammlung der Episkopalkirche der USA, Richtlinien für christlich-jüdische Beziehungen vom Juli 1988 ....	485
E.II.2'	Evangelisch-Methodistische Kirche in Ungarn, Erklärung zu den Fragen der Rassengegensätze vom Dezember 1990 .....	492
E.II.3'	Synode der Niederländischen Reformierten Kirche, Kirchenordnung (Auszug) vom 14. März 1991 .....	494
E.II.4'	Russisch-Orthodoxe Kirche, der Patriarch von Moskau und ganz Rußland Aleksij II., Rede vor amerikanischen Rabbinern vom 13. November 1991 .....	495
E.II.5'	Evangelisch-Lutherische Kirche in Amerika, Erklärung an die Jüdische Gemeinschaft vom 18. April 1994 .....	499
E.II.6'	Vereinigte Protestantische Kirche in Belgien, Siebzehn Thesen über den Bund zwischen den christlichen Kirchen und dem Judentum von 1994 .....	500
E.II.7'	Baptistische Allianz, Erklärung zum jüdisch-christlichen Verhältnis vom 4. März 1995 .....	502

E.II.8'	Synode der Evangelisch-Reformierten Kirche in Polen, Botschaft anlässlich des 50. Jahrestages des Endes des II. Weltkrieges und des 50. Jahrestages der Befreiung des Konzentrationslagers Auschwitz vom Mai 1995 .....	504
E.II.9'	Evangelische Lutherische Kirche in Kanada, Amtliche Erklärung an die Jüdischen Gemeinden in Kanada von 1995 .....	505
E.II.10'	United Church of Canada, Aufruf vom 4. Mai 1996 .....	506
E.II.11'	Versammlung der Präsidenten der Lutherischen Kirche von Australien, Erklärung „Lutheraner und Juden“ vom 10. September 1996 .....	507
E.II.12'	Evangelische Kirche helvetischen Bekenntnisses in Österreich, Grundsatzerklärung vom November 1996 .....	509
E.II.13'	Nationalversammlung der Uniting Church in Australia, Gemeinsame Basis – Unterschiedliche Perspektiven: Eine Basis für den Dialog vom Juli 1997 .....	509
E.II.14'	Kirchenrat der Evangelisch-Reformierten Kirche des Kantons Zürich, Erklärung vom 18. März 1997 .....	514
E.II.15'	Vereinigte Protestantische Kirche in den Niederlanden, Kirchenordnung (Auszug) von 1997 .....	517
E.II.16'	Synode der Waldensischen Evangelischen Kirche in Italien, Erklärung Ökumene und interreligiöser Dialog (Auszug) vom 28. August 1998 .....	518
E.II.17'	Generalsynode der Evangelischen Kirchen in Österreich, „Zeit zur Umkehr – Die Evangelischen Kirchen in Österreich und die Juden“ vom 28. Oktober 1998 .....	522
E.II.18'	Evangelisch-Lutherische Kirche in Amerika, Richtlinien für lutherisch-jüdische Beziehungen vom 16. November 1998 ..	528
<b>E.III</b>	<b>Verlautbarungen aus deutschen Kirchen</b> .....	533
E.III.1'	Evangelische Mittelost-Kommission, Überlegungen angesichts der Konflikte im Mittleren Osten vom 22. Juni 1985 ..	535
E.III.2.'	Landessynode der Evangelischen Landeskirche Greifswald, Beschluß zur Arbeit im Bereich der Beziehungen Kirche – Judentum vom 3. November 1985 .....	550
E.III.3'	Mitglieder des Ausschusses des Reformierten Bundes „Wir und die Juden – Israel und die Kirche“, Alternative Leitsätze vom September 1986 .....	551
E.III.4'	Landessynode der Evangelischen Kirche im Rheinland, Kirchengesetz zur Änderung der Kirchenordnung vom 16. Januar 1987 .....	556
E.III.5'	Landessynode der Evangelischen Kirche im Rheinland, Beschluß zur Erneuerung des Verhältnisses von Christen und Juden – Überlegungen im Blick auf die 50. Wiederkehr des Jahrestages der Synagogenbrände vom 15. Januar 1988 .....	557
E.III.6'	Landessynode der Evangelischen Landeskirche in Baden,	

	Wort an die Gemeinden zu „40 Jahre Staat Israel“ vom 15. April 1988 .....	561
E.III.7'	Die Evangelische Kirche in Deutschland und der Bund der Evangelischen Kirchen in der DDR, Wort zum 50. Jahrestag des Pogroms im November 1938 vom 26. Mai 1988 .....	562
E.III.8'	Der Ratsvorsitzende der Evangelischen Kirche der Union – Bereich Bundesrepublik Deutschland und Berlin-West, Bericht vor der EKU-Synode (Auszug) vom 28. Mai 1988 .....	564
E.III.9'	Synode Evangelisch-Reformierter Kirchen in Bayern und Nordwestdeutschland, Kirchenverfassung (Auszug) vom 9. Juni 1988 .....	566
E.III.10'	Vertreter der kirchlichen Jugendarbeit in beiden deutschen Staaten, Text zum Gedenken an den faschistischen Pogrom vor fünfzig Jahren am 9. November 1938 vom 1. Juli 1988 ..	568
E.III.11'	Württembergischer Evangelischer Oberkirchenrat und Württembergische Evangelische Landessynode, Verbundenheit mit dem jüdischen Volk, Erklärung zum 50. Jahrestag des Judenpogroms „Reichskristallnacht“ am 9. November 1938 vom 15. September 1988 .....	571
E.III.12'	Synode der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Sachsens, Wort aus Anlaß des 50. Jahrestages der Pogromnacht vom 9.11.1938 vom 25. Oktober 1988 .....	576
E.III.13'	Bundesleitung der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinden in der DDR, Wort zum 50. Jahrestag der Pogromnacht von 1938 vom Oktober 1988 .....	580
E.III.14'	Der Präses der Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland, Gedenkwort zur 50. Wiederkehr des Tages der Zerstörung der Synagogen vom 9. November 1988 .....	581
E.III.15'	Der Landesbischof der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Mecklenburgs, Wort an die Pastorinnen und Pastoren der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Mecklenburgs vom 9. November 1988 .....	584
E.III.16'	Evangelische Kirche im Rheinland, Öffentlichkeitsausschuß / Ausschuß „Juden und Christen“ / Ausschuß für kirchliche Zeitgeschichte im Rheinland, Gutachten zum „Historikerstreit“ vom November 1988 .....	586
E.III.17'	Synode der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Mecklenburgs, Wort zu „Christen und Juden“ vom 17. März 1990 .	591
E.III.18'	Synode der Evangelischen Kirche Berlin-Brandenburg, Erklärung „Zur Erneuerung des Verhältnisses von Juden und Christen“ vom 24. April 1990 .....	592
E.III.19'	Hauptversammlung des Reformierten Bundes, Leitsätze in der Begegnung von Juden und Christen – Beschluß vom 12. Mai 1990 .....	603
E.III.20'	Die Synode der Evangelischen Kirche der Pfalz, Entschlie-ßung vom 16. Mai 1990 .....	612

E.III.21'	Synode des Bundes der Evangelischen Kirchen in der DDR, Beschluß zum Antirassismus vom 25. September 1990 . . . . .	617
E.III.22'	Die Synoden des Bundes der Evangelischen Kirchen und der Evangelischen Kirche in Deutschland, Erklärung zum Golfkrieg vom 24. Februar 1991 . . . . .	618
E.III.23'	Evangelisch-Lutherischer Zentralverein für Zeugnis und Dienst unter Juden und Christen, 120 Jahre Zentralverein vom 16. September 1991 . . . . .	620
E.III.24'	Rat der Evangelischen Kirche in Deutschland, Christen und Juden II. Zur theologischen Neuorientierung im Verhältnis zum Judentum vom 30. Oktober 1991 . . . . .	627
E.III.25'	Evangelische Kirche in Hessen und Nassau, Kirchengesetz zur Änderung der Kirchenordnung (Auszug) vom 3. Dezember 1991 . . . . .	668
E.III.26'	Landessynode der Evangelischen Kirche im Rheinland, Wort zur Not und Verfolgung evangelischer Christen jüdischer Herkunft in den Jahren 1933 bis 1945 vom 9. Januar 1992 . . . . .	669
E.III.27'	Evangelisch-Lutherischer Dienst für Christen und Juden – Niedersachsen, Konzeption und Arbeit des ELDN in der Zukunft vom 6. April 1992 . . . . .	671
E.III.28'	Selbständige Evangelisch-Lutherische Kirche. Arbeitskreis für Zeugnis unter den Juden, Grundsatzpapier „Zeugnis unter den Juden“ vom 20. Oktober 1992 . . . . .	675
E.III.29'	Gesamtsynode der Evangelisch-Reformierten Kirche, Beschluß „Zum Staat Israel“ vom November 1992 . . . . .	677
E.III.30'	Begegnung von Christen und Juden. Verein zur Förderung des christlich-jüdischen Gesprächs in der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Bayern, Satzung (Auszug) vom 16. November 1992 . . . . .	678
E.III.31'	Deutsche Theologieprofessorinnen und Theologieprofessoren, Erklärung angesichts des neu aufbrechenden Antisemitismus in Deutschland vom Dezember 1992 . . . . .	679
E.III.32'	Synode der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Oldenburg, Wort an die Gemeinden über das Verhältnis von Juden und Christen vom 26. Mai 1993 . . . . .	680
E.III.33'	Konferenz Landeskirchlicher Arbeitskreise ‚Christen und Juden‘ im Bereich der Evangelischen Kirche in Deutschland, Stellungnahme zum Entwurf für die Erneuerte Agende (Auszug) vom 1. Juni 1993 . . . . .	686
E.III.34'	Der Vorsitzende der Studienkommission Kirche und Judentum der EKD, Schreiben an das Weltgebetstagskomitee vom 1. Dezember 1993 . . . . .	690
E.III.35'	Der Prälat von Stuttgart der Evangelischen Landeskirche in Württemberg, Schreiben an die Israelitische Religionsgemeinschaft Württembergs vom 14. Oktober 1994 . . . . .	693
E.III.36'	Evangeliumsdienst für Israel, Schreiben an die Mitglieder der	

	XI. Evangelischen Landessynode und des Evangelischen Oberkirchenrats vom 21. November 1994 .....	694
E.III.37'	Der Moderator des Reformierten Bundes, Ansprache anläßlich einer Kranzniederlegung in Jad WaSchem zum 50. Jahrestag der Befreiung von Auschwitz vom 27. Januar 1995 ...	696
E.III.38'	Der Vorsitzende des Rates der Evangelischen Kirche in Deutschland, Wort zum 50. Jahrestag der Befreiung des KZ Auschwitz vom 27. Januar 1995 .....	697
E.III.39'	Der evangelische und der katholische Bischof von Dresden und Meißen, Wort zum Holocaust-Gedenktag am 27. April vom April 1995 .....	699
E.III.40'	Die Landessynode der Evangelischen Kirche der Pfalz, Gesetz zur Änderung der Verfassung (Auszug) vom 11. Mai 1995 .....	699
E.III.41'	Evangelische Landeskirche in Württemberg, Arbeitsgruppe „Wege zum Verständnis des Judentums“, Erklärung „Mission unter Juden?“ vom Mai 1995 .....	700
E.III.42'	Konferenz Landeskirchlicher Arbeitskreise Christen und Juden/Evangelisch-Lutherischer Zentralverein für Zeugnis und Dienst unter Juden und Christen, „Lobe mit Abrahams Samen“, Israel im evangelischen Gottesdienst. Eine Arbeitshilfe (Auszug) vom Mai 1995 .....	702
E.III.43'	Der ständige Theologische Ausschuß der Evangelischen Kirche der Union und der Theologische Ausschuß der Vereinigten Evangelisch-Lutherischen Kirche Deutschlands, Stellungnahme zum Votum der Konferenz Landeskirchlicher Arbeitskreise ‚Christen und Juden‘ (KLAK) zum Entwurf der Erneueren Agende (EA) vom November 1995 .....	714
E.III.44'	Mitglieder der Theologischen Ausschüsse von EKU und VELKD, Sondervotum zur „Stellungnahme der Theologischen Ausschüsse von EKU und VELKD zum ‚KLAK-Votum‘“ vom 28. November 1995 .....	728
E.III.45'	Landessynode der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Hannovers, Beschluß ‚Kirche und Judentum‘ vom 29. November 1995 .....	730
E.III.46'	Evangelische Landeskirche in Württemberg, Erklärung zum Evangeliumsdienst für Israel (EDI) vom 5. Dezember 1995 ..	741
E.III.47'	Landessynode der Evangelischen Kirche im Rheinland, Kirchengesetz zur Änderung des Grundartikels der Kirchenordnung der Evangelischen Kirche im Rheinland vom 11. Januar 1996 .....	743
E.III.48'	Gesamtynode der Evangelisch-Reformierten Kirche, Erklärung: Mission – Ökumene – Partnerschaft vom 26. April 1996 .....	744
E.III.49'	Evangelische Kirche im Rheinland. Ausschuß „Außerdeutsche Ökumene und Weltmission“, Vorlage ‚Israel und die christliche Mission‘ vom 20. Mai 1996 .....	747

E.III.50'	II. Deutsche Ökumenische Versammlung, Botschaft und Bericht der Arbeitsgruppe „Verhältnis der Kirche zum Judentum“ vom Juni 1996 .....	750
E.III.51	Konferenz Landeskirchlicher Arbeitskreise Christen und Juden, „Einzigartige Beziehung zwischen Judentum und Christentum wird verkannt“ vom August 1996 .....	755
E.III.52'	Hauptversammlung des Reformierten Bundes, Beschluß gegen Bestrebungen, Juden zu missionieren vom Dezember 1996 .....	763
E.III.53'	Selbständige Evangelisch-Lutherische Kirche. Arbeitskreis für Zeugnis unter den Juden, Satzung (Auszug) vom 2. November 1996 .....	764
E.III.54'	Evangelische Kirche von Berlin-Brandenburg, Vorspruch der Grundordnung (Auszug) vom 16. November 1996 .....	766
E.III.55'	Begegnung von Christen und Juden. Verein zur Förderung des christlich-jüdischen Gesprächs in der Evang.-Luth. Kirche in Bayern, Überlegungen zur Stellungnahme der Theologischen Ausschüsse von EKV und VELKD zum ‚KLAK-Votum‘ vom April 1997 .....	767
E.III.56'	Bund Evangelisch-Freikirchlicher Gemeinden in Deutschland, Handreichung zum Verhältnis von Juden und Christen vom 7. Mai 1997 .....	772
E.III.57'	Landessynode der Pommerschen Evangelischen Kirche, Kirchengesetz zur Änderung der Kirchenordnung vom 16. November 1997 .....	779
E.III.58'	Landessynode der Evangelischen Kirche von Kurhessen-Waldeck, Erklärung zum Verhältnis von Christen und Juden vom 26. November 1997 .....	779
E.III.59'	Kirchenleitung der Selbständigen Evangelisch-Lutherischen Kirche, Luther und die Juden und wir lutherischen Christen vom 20./21. Februar 1998 .....	783
E.III.60'	Der Vorsitzende des Rates der Evangelischen Kirche in Deutschland, Grußbotschaft an den Botschafter des Staates Israel, Avi Primor, zum 50. Jahrestag der Unabhängigkeit und Staatsgründung Israels vom 30. April 1998 .....	791
E.III.61'	Evangelische Kirche von Westfalen. Ausschuß Christen und Juden, Stellungnahme zum Entwurf „Gottesdienstbuch“ – Erneuerte Agende vom Juni 1998 .....	792
E.III.62'	Synode der Nordelbischen Evangelisch-Lutherischen Kirche, Erklärung zur Aufhebung antijüdischer Kirchengesetze vom 18. September 1998 .....	798
E.III.63'	Landeskirchenrat der Lippischen Landeskirche, Erklärung „Gott hält Israel die Treue“ vom 4. November 1998 .....	801
E.III.64'	Der Ratsvorsitzende der Evangelischen Kirche in Deutschland und Präses der Evangelischen Kirche im Rheinland, Erklärung zum 60. Jahrestag der Reichspogromnacht vom 6. November 1998 .....	803

E.III.65'	Landessynode der Evangelisch-Lutherischen Landeskirche Mecklenburgs, Beschluß zum 60. Jahrestag der Pogromnacht vom 15. November 1998 .....	804
E.III.66'	Evangelisch-Lutherische Kirche in Bayern, Erklärung zum Thema „Christen und Juden“ vom 24. November 1998 .....	805
E.III.67'	Evangelisch-Lutherische Kirche in Bayern, Arbeitsbericht des Arbeitsausschusses „Christen und Juden“ vom 24. November 1998 .....	813
E.III.68'	Landessynode der Lippischen Landeskirche, Präambel der Verfassung der Lippischen Landeskirche vom 24. November 1998 .....	829
E.III.69'	Arbeitsgemeinschaft Juden und Christen beim Deutschen Evangelischen Kirchentag, Erklärung „Ja zur Partnerschaft und zum innerbiblischen Dialog – Nein zur Judenmission!“ vom 17. Juni 1999 .....	830
E.III.70'	Evangelische Kirche von Westfalen, Hauptvorlage (Auszug) von 1999 .....	832
E.III.71'	Evangelische Kirche von Westfalen, Synodalerklärung zum Verhältnis von Christen und Juden vom 4. November 1999 ..	859
E.III.72'	Rat der Evangelischen Kirche in Deutschland, Christen und Juden III. Schritte der Erneuerung im Verhältnis zum Judentum vom 14. März 2000 .....	862
E.III.73'	Württembergische Evangelische Landessynode, Erklärung zum Verhältnis von Christen und Juden. „Gottes Gaben und Berufung können ihn nicht gereuen“ oder „... der Treue hält ewiglich“ vom 6. April 2000 .....	933
E.III.74'	Evangelisch-Lutherischer Zentralverein für Begegnung von Christen und Juden, Erklärung zur Namensänderung vom 25. September 2000 .....	938
E.III.75'	Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland, Kundgebung zu Christen und Juden. 50 Jahre Erklärung von Weissen-see vom 9. November 2000 .....	939
E.III.76'	Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland, Kundgebung zu antisemitischen Ausschreitungen vom 9. November 2000 .....	941
<b>Jüdische Verlautbarungen .....</b>		<b>943</b>
J.1'	Rabbiner Elio Toaff, Oberrabbiner von Rom, Gebet beim Weltgebetstag der Religionen für den Frieden am 27. Oktober 1986 in Assisi .....	946
J.2'	Rabbiner Mordecai Waxman, Grußwort an Papst Johannes Paul II. am 11. September 1987 in Miami .....	947
J.3'	Botschafter Shmuel Hadas, Grußadresse als erster Botschafter Israels beim Heiligen Stuhl am 29. September 1994 .....	951

J.4'	Der Vorsitzende des Zentralrates der Juden in Deutschland, Grußwort an die Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland vom November 1996 .....	956
J.5'	Internationales Jüdisches Komitee für Interreligiöse Konsultationen, Antwort auf das vatikanische Dokument „Wir erinnern: Eine Reflexion über die Schoa“ vom 8. September 1998 .....	958
J.6'	Zentralkonferenz der amerikanischen Rabbiner und die Rabbiner-Versammlung, Stellungnahme zur Vergebungsbitte von Papst Johannes Paul II. am Ersten Fastensonntag 2000 in St. Peter in Rom vom 14. März 2000 .....	965
J.7'	Jüdische Ansprachen bei der Israelreise von Papst Johannes Paul II. vom 21. bis 26. März 2000 .....	966
	A. Willkommensgruß der Oberrabbiner Israels vom 20. März .....	967
	B. Begrüßungsansprache des Präsidenten des Staates Israel Ezer Weizmann beim Empfang am Flughafen Ben-Gurion am 21. März .....	968
	C. Ansprache von Premierminister Ehud Barak in Jad Waschem am 23. März .....	969
	D. Ansprache von Minister Rabbiner Michael Melchior bei der Begrüßung des Papstes an der Westmauer am 26. März ..	972
J.8'	Nationalprojekt jüdischer Gelehrter, „Dabru Emet“. Eine jüdische Stellungnahme zu Christen und Christentum vom 11. September 2000 .....	974

## **Gemeinsame christlich-jüdische Verlautbarungen .....** 977

CJ.1'	Gesprächskreis „Juden und Christen“ beim Zentralkomitee der deutschen Katholiken, Erklärungen und Diskussionspapiere .....	981
	A. „Nach 50 Jahren – wie reden von Schuld, Leid und Versöhnung?“ Erklärung 50 Jahre nach der Reichspogromnacht vom 19. Februar 1988 .....	981
	B. Erklärung „Kloster und Kreuz in Auschwitz?“ vom 26. April 1990 .....	981
	C. Diskussionspapier „Juden und Judentum im neuen Katechismus der Katholischen Kirche. Ein Zwischenruf“ vom 29. Januar 1996 .....	981
	D. „Nachdenken über die Schoá. Mitschuld und Verantwortung der katholischen Kirche“. Zur Erklärung der Vatikanischen Kommission für die religiösen Beziehungen mit den Juden (vom 16. März 1998) vom 6. Juli 1998 .....	981
CJ.2'	Internationales Verbindungskomitee zwischen der katholischen Kirche und dem Judentum, Presseberichte und Communiqués .....	981

	N. 13. Jahrestreffen vom 3. bis 6. September 1990 in Prag . . .	982
	O. 14. Jahrestreffen vom 4. bis 7. Mai 1992 in Baltimore . . .	986
	P. 15. Jahrestreffen vom 23. bis 26. Mai 1994 in Jerusalem . . .	991
	Q. 16. Jahrestreffen vom 23. bis 26. März 1998 im Vatikan . . .	994
CJ.3'	Nationaler Rat der Synagogen von Amerika und Komitee für Ökumenische und Interreligiöse Fragen der Nationalen Kon- ferenz der Katholischen Bischöfe der Vereinigten Staaten von Amerika, Gemeinsame Stellungnahmen und Erklärungen . . .	1000
	Gemeinsame Stellungnahme „Verurteilung der Leugnung des Holocaust“ vom 14. März 1994 . . . . .	1000
	Gemeinsame Erklärung: „Reflexionen über das Millennium“ vom 5. Mai 1998 . . . . .	1001
CJ.4'	Schweizerische Jüdisch-Römisch-Katholische Gesprächs- kommission, Erklärung „Antisemitismus: Sünde gegen Gott und die Menschlichkeit“ vom 31. März 1992 . . . . .	1003
CJ.5'	Theologiekommision des Internationalen Rates der Christen und Juden, Für eine bessere Welt. Empfehlungen vom 1. März 1993 . . . . .	1004
CJ.6'	Konsultationen zwischen Vertretern der Orthodoxen Kirche und dem Internationalen Jüdischen Komitee für Interreligiöse Konsultationen, Kommuniqués und Erklärungen . . . . .	1011
	C. Drittes Akademisches Treffen zwischen der Orthodoxie und dem Judentum vom 21. bis 24. März 1993 in Athen . . . . .	1011
	D. Viertes Akademisches Treffen zwischen der Orthodoxie und dem Judentum vom 13. bis 16. Dezember 1998 in Jerusa- lem . . . . .	1015
CJ.7'	Heiliger Stuhl und Staat Israel, Grundlagenvertrag vom 30. Dezember 1993 . . . . .	1017
CJ.8'	Rat der Christen und Juden von Victoria (Australien), Richt- linien . . . . .	1017
	A. „Das Wort der Wahrheit richtig erklären.“ Richtlinien für christliche Geistliche und Lehrer in ihrem Gebrauch des Neuen Testaments im Blick auf die neutestamentliche Darstellung von Juden und Judentum vom 9. November 1994 . . . . .	1017
	B. „Paulus wieder lesen. Ein erneuter Blick auf seine Haltung zur Tora und zum Judentum“. Weitere Richtlinien für christ- liche Geistliche und Lehrer in ihrem Gebrauch des Neuen Te- staments im Blick auf die neutestamentliche Darstellung von Juden und Judentum vom Mai 1999 . . . . .	1017
CJ.9'	Vertreter führender jüdischer Organisationen in den USA und des Rates der Evangelischen Kirche in Deutschland, Gemein- sames Kommuniqué vom 25. September 1989 . . . . .	1017
CJ.10'	Der Zentralrat der Juden in Deutschland und der Rat der Evangelischen Kirche in Deutschland, Presseerklärung vom 31. Oktober 1995 . . . . .	1019
CJ.11'	Arbeitsgemeinschaft Juden und Christen beim Deutschen Evangelischen Kirchentag, Resolution „Ja zur Partnerschaft	

---

	und zum innerbiblischen Dialog – Nein zur Judenmission!“ vom 17. Juni 1999 .....	1020
CJ.12’	Internationaler Rat der Christen und Juden, Stellungnahme zum Schuldbekenntnis des Papstes vom 15. März 2000 .....	1021
CJ.13’	Deutsche Bischofskonferenz und Nordamerikanische Vereinigung der Rabbiner, Gemeinsames Wort gegen Antisemitismus und antijüdische Aktionen vom 8. Oktober 2000 .....	1022
	Namen- und Sachregister .....	1025